

## تعیین مقدار گلیسیرینزین و برخی از ترکیبات شیمیایی واریته‌های شیرین بیان در استان اردبیل

بهرام فتحی آچاچلویی<sup>۱\*</sup> و میکاییل بدرزاده<sup>۲</sup>

تاریخ دریافت: ۹۲/۲/۱ تاریخ پذیرش: ۹۲/۷/۸

<sup>۱</sup> استادیار علوم و صنایع غذایی، دانشکده علوم کشاورزی، دانشگاه محقق اردبیلی

<sup>۲</sup> مربي گروه مرتع و آبخیزداری، دانشکده فناوری کشاورزی و منابع طبیعی، دانشگاه محقق اردبیلی

\* مسئول مکاتبه: Email:bahram1356@yahoo.com

### چکیده

ریشه شیرین بیان دارای یک ترکیب آلی به نام گلیسیرینزین است و به عنوان شیرین کننده در صنایع غذایی کاربرد زیادی دارد و استفاده های دارویی زیادی نیز از آن به عمل می آید. هدف از این پژوهش، جمع آوری و شناسایی دو واریته شیرین بیان در استان اردبیل (منطقه کورائیم) و اندازه گیری و مقایسه مقدار گلیسیرینزین ریشه و برگ آنها و نیز تعیین برخی از ترکیبات شیمیایی برگ دو واریته مورد مطالعه، می باشد. مقدار گلیسیرینزین ریشه و برگ واریته های شیرین بیان بوسیله دستگاه HPLC تعیین گردید. برخی از ترکیبات شیمیایی مانند چربی خام، پروتئین خام، خاکستر، فیبر و کربوهیدراتهای غیرساختمانی نیز در برگ دو واریته مورد مطالعه، اندازه گیری شد. نتایج حاصل از این تحقیق، شناسایی دو واریته از گونه *Glycyrrhiza glabra L. var.* *Glycyrrhiza glabra L. var. glabra* و *Glycyrrhiza glabra L. var. glandulifera* می باشد. نتایج اندازه گیری گلیسیرینزین بر اساس ماده خشک، نشان داد که مقدار گلیسیرینزین ریشه در واریته *glandulifera* و *glabra* به ترتیب  $4/34$  و  $2/29$  درصد می باشد که دارای اختلاف معنی داری ( $P<0.01$ ) بودند. بیشترین مقدار گلیسیرینزین در هر دو واریته شیرین بیان، در پوست ریشه آنها وجود داشت. مقدار گلیسیرینزین برگ در واریته *glandulifera* و *glabra* به ترتیب  $0/072$  و  $0/085$  درصد تعیین شد که اختلاف معنی داری ( $P>0.05$ ) بین دو واریته وجود نداشت. همچنین مقدار ترکیبات شیمیایی اندازه گیری شده در برگ های دو واریته اختلاف معنی داری ( $P>0.05$ ) نداشتند، ولی بین دو مرحله قبل از گلدهی و اوخر گلدهی، مقدار ترکیبات شیمیایی اندازه گیری شده (به جز خاکستر) در هر دو واریته، تغییرات معنی داری ( $P<0.01$ ) نشان دادند. در کل نتایج تحقیق امکان استخراج گلیسیرینزین ریشه به مقدار بیشتر از واریته *glandulifera* در مقایسه با واریته *glabra* و استفاده از آن در صنایع غذایی و دارویی را نشان داد.

واژه‌های کلیدی: شیرین بیان، گلیسیرینزین، ترکیبات شیمیایی، استان اردبیل

## مقدمه

کاربرد زیادی دارد (سایت IUPC ۲۰۰۵). مزه گلیسیریزین بسیار شیرین است و درجه شیرینی آن ۵۰ برابر ساکارز است (دوك و همکاران ۱۹۸۵). همچنین، از گلیسیریزین استفاده‌های دارویی زیادی به عمل می‌آید. علاوه بر استفاده از این گیاه به عنوان شیرین کننده و طعم دهنده، ریشه شیرین بیان سال‌های متعدد است که در نقاط مختلف جهان در اختلالات ریوی، گوارشی، کبدی، صفراوي و ادراری استفاده می‌شود (بلومتنال و همکاران ۲۰۰۰).

در قزاقستان، مقدار گلیسیریزین و ترکیبات فنولیک دو واریته از شیرین بیان بررسی شده است (هیاشی ۲۰۰۳). در استان وان ترکیه ویژگی‌های گیاه شناسی و مورفولوژیکی دو واریته از شیرین بیان با

*Glycyrrhiza glabra* اسامی علمی *Glycyrrhiza glabra* و *var.glandulifera* *var.glabra* بررسی شده است (وان فلوراسی ۲۰۰۲). در آمریکا گونه‌ای از شیرین بیان با نام علمی *Glycyrrhiza lepidota* وجود دارد که استفاده‌های زیادی از ریشه آن به عمل می‌آید. درصد گلیسیریزین شیرین بیان آمریکا تا ۶ درصد گزارش شده است (فرانسن و بوی ۱۹۸۱). در دو واریته از شیرین بیان استان فارس، مقدار گلیسیریزین ۲/۲۷ و ۱/۴۷ درصد گزارش گردیده است (رضابی ۱۳۸۰).

با توجه به اینکه، برگ واریته‌های مورد بررسی در این تحقیق، به عنوان علوفه به تغذیه دامهای منطقه نیز می‌رسد. بنابراین، تعیین مقدار ترکیبات شیمیایی مهم در برگ آنها، مانند چربی خام، پروتئین خام، خاکستر، الیاف حاصل از محلول شوینده اسیدی (ADF)، الیاف حاصل از محلول شوینده خنثی (NDF) و کربوهیدراتهای غیرساختمانی (NFC) از اطلاعات بنیادی و اساسی برای برنامه نویسان تغذیه دام به شمار می‌رود.

در زمینه ترکیبات شیمیایی انواع شیرین بیان در ایران که مورد تغذیه دامهای اهلی و یا وحشی قرار

جنس شیرین بیان (*Glycyrrhiza*)، یکی از جنس‌های تیره پروانه آسا (Fabaceae) می‌باشد که در دنیا حدود ۳۰ گونه و چندین زیرگونه و واریته دارد (خدمات اطلاعات و پایگاه بین المللی حبوبات ۲۰۰۵). برخی از گونه‌ها و واریته‌های آن در کشورهای مختلف مصرف دارویی دارند. به عنوان مثال، سابقه استفاده از گونه‌ای شیرین بیان با نام علمی *Glycyrrhiza uralensis* در کشور چین، به ۵۰۰۰ سال می‌رسد و به همین دلیل، شیرین بیان چین به پدر بزرگ گیاهان دارویی آن کشور لقب یافته و از آن استفاده‌های زیادی در صنعت غذایی و داروسازی چین به عمل می‌آید (دوك و همکاران ۱۹۸۵). در ایران ۴ گونه شیرین بیان وجود دارد که برخی از آنها دارای چندین واریته است (مظفریان ۱۳۷۷).

ایران یکی از کشورهای صادر کننده شیرین بیان محسوب می‌شود. بطوریکه سالیانه صدها تن از این گیاه بصورت ریشه و عصاره به خارج از کشور صادر می‌شود. این گیاه در مناطق مختلف ایران، رویش دارد. لذا بررسی کیفیت محصول مناطق مختلف حائز اهمیت است ( حاجی مهدی‌پور و همکاران ۱۳۸۷).

مطالعه گیاهان، بویژه گیاهان تیره پروانه آسا مانند انواع شیرین بیان، از لحاظ ترکیبات شیمیایی و ارزش غذایی حائز اهمیت است و داده‌های بدست آمده از این مطالعات، برای برنامه‌ریزان و سیاستگذاران و کارشناسان توسعه کشاورزی و احیاء مرتع بعنوان اطلاعات پایه محسوب می‌گردد. در صورت عدم دسترسی به چنین اطلاعات، برنامه ریزی برای توسعه و خودکفائی جهت افزایش تولیدات دامی، غذایی و دارویی کارآیی نخواهد داشت.

ریشه شیرین بیان دارای یک ترکیب آلی به نام گلیسیریزین می‌باشد که مهمترین ماده طبیعی شیرین کننده بوده، به عنوان شیرین کننده در صنایع غذایی

شدند (خدمات اطلاعات و پایگاه بین المللی حبوبات ۲۰۰۵، جپسون فلورا ۲۰۰۵ و ون سوئست ۱۹۶۳). منطقه کورائیم در ۲۰ کیلومتری شرق استان اردبیل واقع شده است. این منطقه دارای اقلیم نیمه خشک (هیاشی ۲۰۰۳)، با میانگین بارش سالانه ۳۱۰ میلی متر و متوسط روزهای یخبندان آن ۱۲۰ روز در سال ۲۸ می باشد. خاک منطقه فوق دارای ۵۵ درصد سیلت، ۲۸ درصد رس، ۱۷ درصد شن، ۵ گرم در کیلوگرم ماده آلی، ۰/۴ گرم در کیلوگرم ازت، ۱۷ گرم در کیلوگرم آهک، ۲۰ میلی گرم در کیلوگرم فسفر قابل جذب و ۴۵۰ میلی گرم در کیلوگرم پتاس قابل جذب می باشد. نسبت کربن به ازت و اسیدیتۀ خاک به ترتیب ۱۲/۵ و ۷/۷ می باشد.

#### آنالیز شیمیایی نمونه های شیرین بیان

در این تحقیق، اندازه گیری و تعیین ترکیبات شیمیایی علوفه واریته های مورد مطالعه، به روش AOAC (۱۹۹۵) انجام گرفته است.

برای تعیین درصد ماده خشک ریشه و برگ واریته ها، از دستگاه آون استفاده شد (AOAC ۱۹۹۵). برای تعیین مقدار پروتئین خام و چربی خام به ترتیب AOAC از روش کجدال و سوکسله استفاده شد (AOAC ۱۹۹۵). با قرار دادن نمونه ها در حرارت ۵۵۰ درجه سانتی گراد به مدت ۴ ساعت در داخل کوره الکتریکی، مقدار خاکستر آنها تعیین شد (AOAC ۱۹۹۵). برای اندازه گیری الیاف خام از دستگاه فایبرتک استفاده گردید (AOAC ۱۹۹۵). الیاف حاصل از محلول شوینده اسیدی (ADF) و محلول شوینده خنثی (NDF) براساس روش ابداع شده به وسیله ون سوئست اندازه گیری شد (ون سوئست ۱۹۹۱).

کربوهیدرات های غیر ساختمانی یا غیر فیبری (NFC)، از طریق فرمول رایج زیر در آزمایشگاه های

تغذیه دام برآورد شد (ون سوئست ۱۹۹۴):

$$\text{NFC} = 100 - (\text{NDF} + \text{CP} + \text{EE} + \text{Ash})$$

CP = پروتئین خام EE = چربی خام

می گیرد، مطالعات زیادی صورت نگرفته است، بنابراین، یکی دیگر از اهداف این تحقیق، تعیین ترکیبات شیمیایی نظیر چربی خام، پروتئین خام، NFC، NDF، ADF و خاکستر در واریته های شیرین بیان می باشد.

در کل هدف از این پژوهش، جمع آوری و شناسایی واریته های شیرین بیان در منطقه کورائیم استان اردبیل و اندازه گیری و مقایسه مقدار گلیسیرین ریشه و برگ آنها و نیز تعیین برخی از ترکیبات شیمیایی در برگ واریته های مورد مطالعه، می باشد.

#### مواد و روش ها

تمامی حلال ها و مواد شیمیایی مورد استفاده در این پژوهش، تولیدی شرکت تجاری مرک بودند.

روش نمونه برداری از واریته های شیرین بیان واریته های شیرین بیان که در این تحقیق مورد مطالعه قرار گرفته اند، در کنار هم و در شرایط یکسان طبیعی می رویند. بنابراین، نمونه گیری از ریشه و برگ آنها به منظور آنالیز شیمیایی در آزمایشگاه، بصورت کاملاً تصادفی انجام گرفت. برای این منظور، در داخل رویشگاه طبیعی واریته ها، ۴ عدد ترانسکت (مترا نواری) ۱۰۰ متری به طور کاملاً تصادفی انتخاب شد و در طول هر ترانسکت حداقل ۱۰ بوته شیرین بیان از هر واریته نمونه گیری گردید.

#### شناسایی واریته های شیرین بیان

در این تحقیق دو واریته از گونه Glycyrrhiza glabra، به منظور تعیین میزان گلیسیرین و برخی از ترکیبات شیمیایی دیگر ریشه و برگ آنها، از منطقه کورائیم جمع آوری و شناسایی شدند.

واریته های مذکور در مراحل مختلف رشد بررسی شده و تصاویر دیجیتالی از قسمت های مختلف گیاه تهیه گردید. واریته ها براساس کلید شناسایی موجود در فلورا ایرانیکا، فلور ترکیه و پاکستان شناسایی

ایزوکراتیک بود. فاز متحرک شامل متانول، استونیتریل، آب و اسید استیک گلاسیال (با نسبت حجمی/حجمی ۳۵:۳۵:۱) و سرعت جریان ۱ میلی لیتر در دقیقه بود.

#### تجزیه و تحلیل آماری

تمامی آزمایشات و اندازه گیری‌ها در سه تکرار انجام گرفته و آنالیز پارامترهای ذکر شده در قسمت‌های مختلف گیاه با استفاده از روش GLM از نرم افزار SAS (۲۰۰۲) در قالب طرح کاملاً تصادفی انجام گرفته و مقایسه میانگین بین واریته‌های مختلف با استفاده از آزمون دانکن در سطح احتمال معنی داری کمتر از ۱٪ تعیین گردید. همچنین پارامترهای ترکیبات شیمیایی مورد نظر در واریته‌ها، بصورت مجزا در دو مرحله قبل از گلدهی و بعد از گلدهی مورد بررسی قرار گرفت.

#### نتایج و بحث

نتایج حاصل از جمع آوری و شناسایی واریته‌های شیرین بیان در مناطق مختلف کورائیم نشان داد که دو واریته مهم در این منطقه وجود دارد. این واریته‌ها عبارت بودند از:

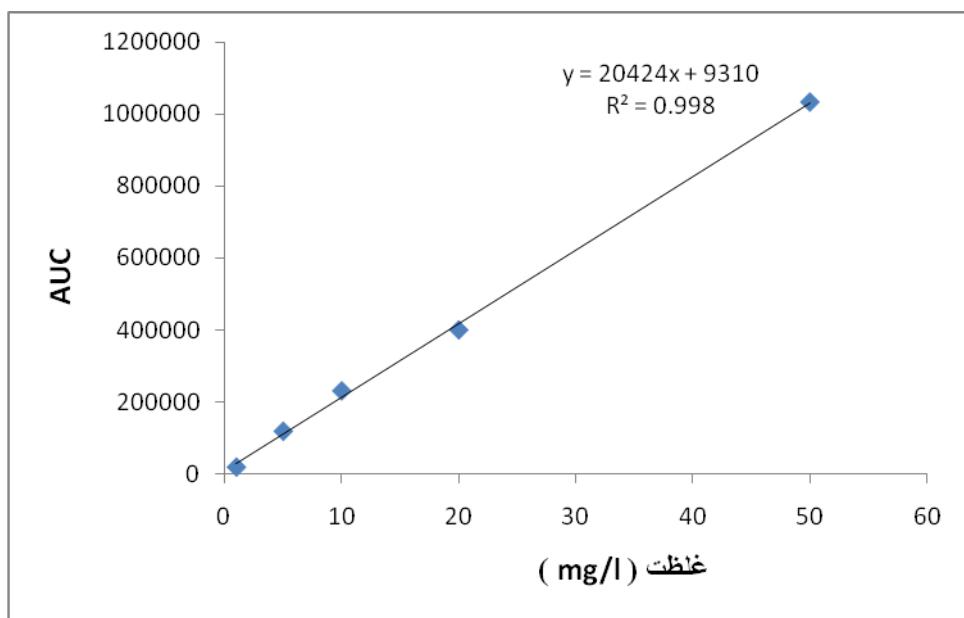
1. *Glycyrrhiza glabra* L. var. *glandulifera*
  2. *Glycyrrhiza glabra* L. var. *glabra*
- واریته‌های فوق، براساس کلید شناسایی در فلورهای خارجی و داخلی شناسایی شدند تصاویر دیجیتالی و نمونه‌های هرباریوم واریته‌های مورد تحقیق، در دانشکده کشاورزی نگهداری می‌شوند. نتایج بررسی صفات مورفولوژیکی واریته‌ها نشان داد که مهمترین تفاوت آنها در میوه نیام می‌باشد. بطوریکه، میوه در واریته اول دارای پرزهای سیخکی و خارمانند می‌باشد. درحالیکه میوه واریته دوم دارای سطح صاف و بدون پرز است.

#### اندازه‌گیری گلیسیریزین به روش HPLC

به منظور اندازه گیری گلیسیریزین ریشه، هر واریته با چهار تکرار نمونه برداری شد. سپس پوست ریشه از مغز آن جدا شد و بطور جداگانه در سایه و هوای آزاد، در طی چندین هفته خشک شدند. در ضمن، کل ریشه نیز به همین روش خشک گردید. به منظور اندازه گیری گلیسیریزین، پودر پوست ریشه، مغز ریشه و کل ریشه بطور جداگانه به آزمایشگاه انتقال یافت. همچنین برای اندازه گیری گلیسیریزین برگ به روش HPLC، قسمتی از پودر حاصل به آزمایشگاه جهت اندازه گیری منتقل شد.

در این روش جداسازی گلیسیریزین از دیگر اجزای موجود در عصاره ریشه گیاه با استفاده از فاز معکوس مطابق با روش سایبیونی و همکاران (۲۰۰۶) با اصلاحات جزئی صورت گرفت. در این روش، عصاره ریشه شیرین بیان توسط حلال‌های اتانول و آب (با نسبت حجمی/حجمی ۱:۱) استخراج و پس از شناسایی ترکیب اسید گلیسیریتیک آن، مقدار گلیسیریزین تعیین گردید (سایبیونی و همکاران ۲۰۰۶). محلول‌های استاندارد گلیسیریزین (نمک گلیسیریزین آمونیوم خریداری شده از شرکت سیگما) در محدوده غلظت‌های ۱ تا ۵۰ میلی گرم در لیتر در دستگاه HPLC تزریق گردید و هر بار سطح زیر پیک حاصل از کروماتوگرام یادداشت شد. برای اندازه گیری مقدار گلیسیریزین در نمونه‌های مورد نظر، روش ذکر شده استفاده گردید و مقدار گلیسیریزین از روی منحنی کالیبراسیون محاسبه شد (شکل ۱).

دستگاه HPLC مورد استفاده مدل Knauer آلمان با ستونی از نوع Shim-pack CLC-C8 به ابعاد ۴.۶\*۱۵۰ میلی متر و قطر ۵ میکرومتر بوده و دتکتور مورد استفاده، Knauer smartline 2500 UV detector، دمای انجام آزمایش، دمای اتاق و سیستم جداسازی



شکل ۱- منحنی کالیبراسیون گلیسیریزین با استفاده از محلولهای استاندارد

ترتیب ۲/۷۱ و ۲/۸۶ درصد بوده و با هم اختلاف معنی داری ( $P < 0.01$ ) دارند (جدول ۱). به عبارت دیگر، در واریته مزبور مقدار گلیسیریزین پوست بیشتر از میزان گلیسیریزین مغز می باشد. علت این امر، احتمالاً از حجم بالای پوست ریشه ناشی شده است.

مقدار گلیسیریزین پوست و مغز ریشه در واریته glandulifera به ترتیب ۴/۴۴ و ۴/۲۳ درصد بوده و با هم اختلاف معنی داری ( $P > 0.01$ ) ندارند (جدول ۱).

مقدار گلیسیریزین در عصاره خام ریشه گونه ها و واریته های مختلف شیرین بیان متفاوت است. ریشه شیرین بیان عمیق و نسبتاً قطورتر است بطوری که ریشه آن از دو قسمت مهم تشکیل شده است که عبارتند از: پوست ریشه و مغز ریشه.

در این تحقیق، مقدار گلیسیریزین پوست و مغز ریشه، در هر دو واریته بطور جداگانه اندازه گیری شده و با هم مقایسه گردیده اند. ضمن اینکه، مقدار گلیسیریزین در کل ریشه نیز اندازه گیری شده است. مقدار گلیسیریزین پوست و مغز ریشه در واریته glabra به

جدول ۱- مقایسه میانگین درصد گلیسیریزین اندام برگ با قسمتهای مختلف ریشه، در دو واریته جمع آوری شده شیرین بیان از منطقه کوراییم اردبیل (مقدار گلیسیریزین، براساس ماده خشک تعیین شده است)

نام واریته	کل ریشه	مغز ریشه	پوست ریشه	برگ	C.V	Sig.
var. glandulifera	% ۴/۳۴ ± ۰/۱۹ <sup>a</sup>	% ۴/۲۳ ± ۰/۱۱ <sup>a</sup>	% ۴/۴۳ ± ۰/۰۴ <sup>a</sup>	% ۰/۰۷۲ ± ۰/۰۱ <sup>b</sup>	% ۰/۰۰۷۲ ± ۰/۰۱	** ۰/۰۵
var. glabra	% ۳/۲۹ ± ۰/۱۹ <sup>b</sup>	% ۳/۲۹ ± ۰/۱۱ <sup>c</sup>	% ۲/۸۶ ± ۰/۱۱	% ۲/۷۱ ± ۰/۱۲ <sup>a</sup>	% ۰/۰۸۵ ± ۰/۰۱ <sup>d</sup>	** ۰/۹۵

میانگین هایی که در هر ردیف دارای حرف مشابه نیستند، با هم اختلاف معنی دار ( $P < 0.01$ ) دارند.

اعداد انحراف معیار  $\pm$  میانگین هستند.

Sig.= ضریب تغییرات C.V= سطح معنی دار  $(**P < 0.01)$

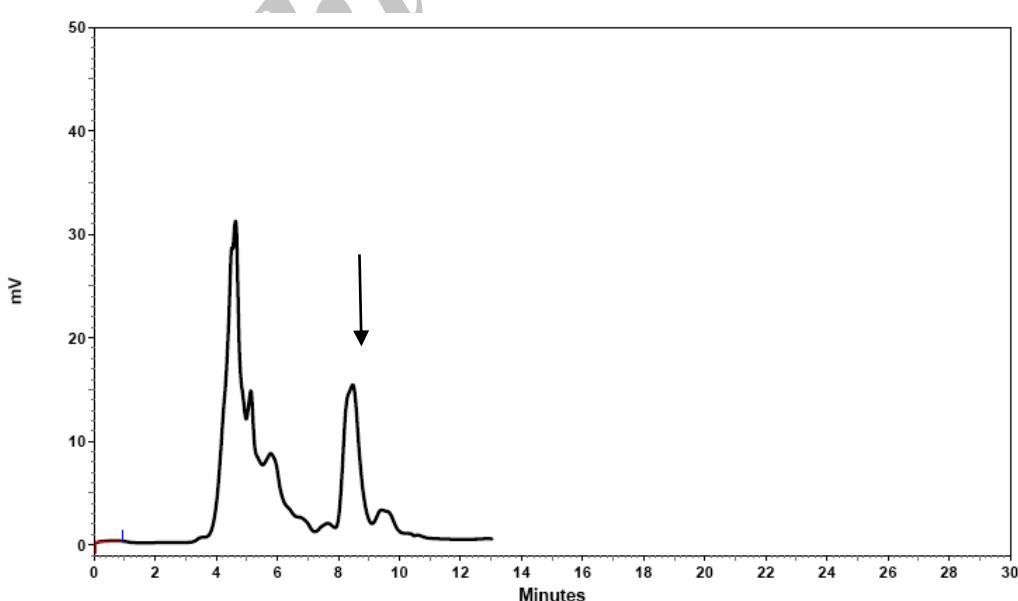
مقدار پروتئین خام در برگ واریته glandulifera از ۲۶/۳۵ درصد (در مرحله رشد قبل از گلدهی) به ۱۶/۹۸ درصد (در اوآخر گلدهی) کاهش یافته است. در این واریته، مقدار پروتئین خام در مرحله قبل از گلدهی، بطور معنی داری بیشتر از اوآخر گلدهی می-باشد ( $P<0.01$ ). به عبارت دیگر، با افزایش سن گیاه، میزان پروتئین برگ کاهش پیدا کرده است (جدول ۳). مقدار NDF در برگ واریته glandulifera، در مرحله قبل از گلدهی و گلدهی کامل به ترتیب ۲۸/۴۸٪ و ۲۶/۲۸٪ اندازه گیری شده و میزان NDF در دو مرحله مذکور با هم اختلاف معنی دار داشته (۰< $P<0.01$ ) و با افزایش سن گیاه، مقدار آن افزایش پیدا کرده است (عکس روند تغییر پروتئین). در واقع، با افزایش سن شیرین بیان، از میزان پروتئین برگ کاسته شده و بر میزان NDF افزوده شده است. به عبارت دیگر، از لحاظ روند تغییر، بین پروتئین خام و NDF همبستگی منفی وجود دارد.

در کل مقدار گلیسیریزین در کل ریشه واریته glabra و glandulifera به ترتیب ۴/۳۴ و ۳/۲۹٪ درصد بوده که با هم اختلاف معنی دار ( $P<0.01$ ) دارند (جدول ۱).

شکل ۲، کروماتوگرام حاصل از محلول استاندارد عصاره ریشه شیرین بیان در روش کروماتوگرافی مایع با کارایی بالا را نشان می‌دهد.

مقدار گلیسیریزین برگ، در مقایسه با مقدار آن در پوست و مغز ریشه، در سطح بسیار پایینی قرار دارد (جدول ۱). به عبارت دیگر، از کل گلیسیریزین ذخیره شده در هر دو واریته، فقط ۱٪ آن در اندام برگ ذخیره گردیده است. جدول ۲ نیز مقایسه میانگین درصد گلیسیریزین در ریشه دو واریته شیرین بیان را نشان می‌دهد.

مقدار تمام ترکیبات شیمیایی (به جز خاکستر) در برگ واریته glandulifera در دو مرحله رشد، تغییر پیدا کرده و در میزان آنها تفاوت معنی داری دیده می‌شود (جدول ۳) ( $P<0.01$ ).



شکل ۲- کروماتوگرام حاصل از محلول استاندارد عصاره ریشه شیرین بیان در روش کروماتوگرافی مایع با کارایی بالا برای اندازه گیری گلیسیریزین

گیری شده است (جدول ۳). مقدار آن در مرحله قبل از گلدهی و گلدهی کامل به ترتیب  $20/68\%$  و  $20/75\%$  می باشد و این دو مرحله از نظر میزان ADF با هم اختلاف معنی داری ( $P < 0.01$ ) دارند. در واریته glandulifera بین مقدار ADF و NDF رابطه همبستگی مثبت وجود دارد.

نتایج حاصل از این تحقیق نشان داد که مقدار ADF برگ در واریته glandulifera با مقدار پروتئین خام رابطه همبستگی منفی دارد. ADF، الیاف حاصل از محلول شوینده اسیدی است که همان مجموع لیگنین و سلولز می باشد (مظفریان ۱۳۷۷). مقدار ADF در سلولز می باشد (مظفریان ۱۳۷۷). مقدار ADF در واریته glandulifera در دو مرحله رشد اندازه

جدول ۲- مقایسه میانگین درصد گلیسیرینزین در ریشه دو واریته شیرین بیان (براساس ماده خشک)

نام واریته	کل ریشه	مغز ریشه	پوست ریشه	برگ
var. glandulifera	$24/34 \pm 0/19^a$	$24/23 \pm 0/11^a$	$4/44 \pm 0/43^a$	$20/72 \pm 0/01^a$
var. glabra	$22/29 \pm 0/19^b$	$22/26 \pm 0/11^b$	$2/71 \pm 0/12^b$	$20/85 \pm 0/01^a$
CV	$1/89$	$6/16$	$2/37$	$8/54$
Sig	**	**	**	ns

میانگین هایی که در هر ستون واجد حرف مشابه نیستند، دارای اختلاف معنی دار می باشند ( $P < 0.01$ ).

اعداد انحراف معیار  $\pm$  میانگین هستند.

$Sig = NS$  = عدم معنی دار ( $P > 0.05$ ) C.V = ضریب تغییرات ( $P < 0.01$ ) سطح معنی دار = \*\*( $P < 0.01$ )

از طرف دیگر، در این واریته نیز همانند واریته glandulifera، بین ADF و پروتئین خام همبستگی منفی وجود دارد. جدول ۵ و ۶ نیز مقایسه میانگین درصد ترکیبات شیمیایی در برگ دو واریته شیرین بیان، در دو مرحله فنولوژیکی قبل از گلدهی و گلدهی کامل را نشان می دهد.

در قزاقستان واقع در آسیای مرکزی در تحقیقی که در ارتباط با اندازه گیری مقدار گلیسیرینزین روی چند گونه از ریشه شیرین بیان انجام گرفته است، مقدار ماده فوق از  $2/14$  تا  $5/72$  درصد گزارش شده است. در تحقیق مزبور، میزان گلیسیرینزین در Glycyrrhiza glabra است ولی مشخص نشده است که مقدار فوق، مربوط به کدام زیرگونه از گونه Glycyrrhiza glabra می باشد.

در جدول ۴، درصد ترکیبات شیمیایی برگ در مرحله رشد قبل از گلدهی و گلدهی کامل نشان داده شده است. مشاهده می شود که مقدار تمام ترکیبات شیمیایی (به جز خاکستر)، در دو مرحله رشد، با هم اختلاف معنی دار دارند ( $P < 0.01$ ). بنابراین، مقدار تمام ترکیبات شیمیایی (به جز خاکستر) در برگ واریته glabra، در دو مرحله رشد تغییر پیدا کرده و در میزان آنها تفاوت معنی دار دیده می شود و از این لحاظ، هیچ تفاوتی با واریته glandulifera ندارد.

در واریته glabra نیز، همانند واریته glandulifera، با افزایش سن گیاه، از میزان پروتئین برگ کاسته شده و بر میزان NDF افزوده شده است. به عبارت دیگر، از لحاظ روند تغییر، بین پروتئین خام و NDF همبستگی منفی وجود دارد.

**جدول ۳- مقایسه میانگین درصد ترکیبات شیمیایی برگ در مرحله رشد قبل از گلدهی و گلدهی کامل، در واریته تمام ترکیبات براساس ماده خشک تعیین شده (اند) *glandulifera***

CV	Sig.	قبل از گلدهی	گلدهی کامل	صفت
۴/۶۹	**	۲۶/۳۵ ±۰/۹۰ <sup>a</sup>	۱۶/۹۸ ±۰/۷۶ <sup>b</sup>	CP
۴/۳۷	**	۲۸/۴۸ ±۰/۰۷ <sup>b</sup>	۳۶/۲۸ ±۰/۹۴ <sup>a</sup>	NDF
۲/۹۷	**	۲۰/۶۸ ±۱/۳۱ <sup>b</sup>	۲۸/۷۵ ±۰/۰۷ <sup>a</sup>	ADF
۲/۴۵	**	۱۱/۱۰ ±۰/۵۸ <sup>a</sup>	۸/۸۶ ±۰/۹۶ <sup>b</sup>	EE
۱/۱۵	NS	۵/۴۱ ±۰/۳۹ <sup>a</sup>	۵/۵۲ ±۰/۳۹ <sup>a</sup>	Ash
۱/۲۱	**	۲۸/۶۵ ±۰/۸۵ <sup>b</sup>	۳۲/۲۵ ±۰/۰۵ <sup>a</sup>	NFC

میانگین‌هایی که در هر ردیف دارای حرف مشابه نیستند، با هم اختلاف معنی‌دار دارند ( $P < 0.01$ ). اعداد انحراف معیار ± میانگین هستند.  
NDF: پروتئین خام، CP: الیاف حاصل از محلول شوینده خنثی ADF: الیاف حاصل از محلول شوینده اسیدی، EE: چربی خام، NFC: کربوهیدرات‌های غیرفیبری، Ash: خاکستر CV: ضریب تغییرات، Sig: سطح معنی‌دار ( $**P < 0.01$ ) و NS: غیر معنی‌دار ( $P > 0.05$ ).

**جدول ۴- مقایسه میانگین درصد ترکیبات شیمیایی برگ در مرحله رشد قبل از گلدهی و گلدهی کامل، در واریته *glabra* (تمام ترکیبات براساس ماده خشک تعیین شده (اند))**

CV	Sig.	قبل از گلدهی	گلدهی کامل	صفت
۳/۱۲	**	۲۷/۷۶ ±۰/۹۳ <sup>a</sup>	۱۸/۶۰ ±۰/۷۱ <sup>b</sup>	CP
۳/۱۶	**	۲۶/۱۳ ±۰/۹۶ <sup>b</sup>	۳۲/۵۳ ±۱/۲۱ <sup>a</sup>	NDF
۲/۵۲	**	۱۹/۰۳ ±۰/۶۱ <sup>b</sup>	۲۷/۱۰ ±۰/۹۵ <sup>a</sup>	ADF
۳/۴۸	**	۱۱/۳۳ ±۰/۵۴ <sup>a</sup>	۸/۹۵ ±۰/۶۱ <sup>b</sup>	EE
۱/۰۴	NS	۵/۲۷ ±۰/۳۷ <sup>a</sup>	۵/۲۶ ±۰/۲۶ <sup>a</sup>	Ash
۲/۴۹	**	۲۹/۵۱ ±۰/۸۶ <sup>b</sup>	۳۲/۶۷ ±۰/۹۷ <sup>a</sup>	NFC

میانگین‌هایی که در هر ردیف دارای حرف مشابه نیستند، با هم اختلاف معنی‌دار دارند ( $P < 0.01$ ).  
اعداد انحراف معیار ± میانگین هستند.  
NDF: الیاف حاصل از محلول شوینده خنثی ADF: الیاف حاصل از محلول شوینده اسیدی، EE: چربی خام، NFC: کربوهیدرات‌های غیرفیبری، Ash: خاکستر CV: ضریب تغییرات، Sig: سطح معنی‌دار ( $**P < 0.01$ ) و NS: غیر معنی‌دار ( $P > 0.05$ ).

**جدول ۵- مقایسه میانگین درصد ترکیبات شیمیایی در برگ دو واریته شیرین بیان، در مرحله فنولوژیکی قبل از گلدهی (تمام ترکیبات براساس ماده خشک تعیین شده (اند))**

CP	NDF	ADF	EE	NFC	Ash	
۲۶/۳۵ ±۰/۹۰ <sup>a</sup>	۲۸/۴۸ ±۰/۰۷ <sup>a</sup>	۲۰/۷۸ ±۱/۳۱ <sup>a</sup>	۱۱/۱۰ ±۰/۵۸ <sup>a</sup>	۲۸/۶۵ ±۰/۸۵ <sup>a</sup>	۵/۴۱ ±۰/۳۹ <sup>a</sup>	Var1
۲۷/۷۶ ±۰/۹۳ <sup>a</sup>	۲۶/۱۳ ±۰/۹۶ <sup>b</sup>	۱۹/۰۳ ±۰/۶۱ <sup>a</sup>	۱۱/۳۳ ±۰/۵۴ <sup>a</sup>	۲۹/۵۱ ±۰/۸۶ <sup>a</sup>	۵/۲۷ ±۰/۳۷ <sup>a</sup>	Var2
۲/۷۱	۲/۹۷	۶/۱۳	۰/۶۱	۲/۸۱	۰/۸۷	CV
NS	**	NS	NS	NS	NS	Sig.

میانگین‌هایی که در هر ستون دارای حرف مشابه هستند، اختلاف معنی‌دار ندارند ( $P > 0.05$ ).  
اعداد انحراف معیار ± میانگین هستند.  
var2: *Glycyrrhiza glabra* var. *glabra* var1: *Glycyrrhiza glabra* var. *glandulifera*  
NDF: الیاف حاصل از محلول شوینده خنثی ADF: الیاف حاصل از محلول شوینده اسیدی، EE: چربی خام، NFC: کربوهیدرات‌های غیرفیبری، Ash: خاکستر CV: ضریب تغییرات، Sig: سطح معنی‌دار ( $**P < 0.01$ ) و NS: غیر معنی‌دار ( $P > 0.05$ ).

جدول ۶- مقایسه میانگین درصد ترکیبات شیمیایی در برگ دو واریته شیرین بیان، در مرحله فنولوژیکی گلدهی کامل (تمام ترکیبات براساس ماده خشک تعیین شده اند)

CP	NDF	ADF	EE	NFC	Ash	
۱۶/۹۸±۰/۷۶ <sup>a</sup>	۳۶/۲۸±۰/۹۴ <sup>a</sup>	۲۸/۷۵±۰/۷۰ <sup>a</sup>	۸/۸۶±۰/۹۶ <sup>a</sup>	۳۲/۲۵±۰/۵۰ <sup>a</sup>	۵/۵۲±۰/۳۹ <sup>a</sup>	Var1
۱۸/۶۰±۰/۷۱ <sup>a</sup>	۳۳/۵۲±۱/۲۱ <sup>b</sup>	۲۷/۱۰±۰/۹۵ <sup>a</sup>	۸/۹۵±۰/۱۱ <sup>a</sup>	۳۳/۶۷±۰/۹۷ <sup>a</sup>	۵/۲۶±۰/۲۶ <sup>a</sup>	Var2
۲/۴۸	۲/۹۲	۰/۳۳	۱/۸۷	۱/۸۴	۱/۱۹	CV
NS	**	NS	NS	NS	NS	Sig.

میانگین هایی که در هر ستون دارای حرف مشابه هستند، اختلاف معنی دار ندارند ( $P>0.05$ ). اعداد انحراف معیار ± میانگین هستند.

var2: *Glycyrrhiza glabra* var. *glabra* var1: *Glycyrrhiza glabra* var. *glandulifera*

:NDF: پروتئین خام، NDF: الیاف حاصل از محلول شوینده اسیدی، EE: چربی خام، NFC: کربوهیدراتهای غیرفیبری، CV: ضریب تغییرات، Sig: سطح معنی دار ( $P<0.01$ ) و NS: غیر معنی دار ( $P>0.05$ ).

دار داشته است و با افزایش سن گیاه، از میزان پروتئین کاسته شده است.

براساس تحقیق انجام گرفته در ترکیه (کمالاک ۲۰۰۶)، میزان NDF در برگ گونه *Glycyrrhiza glabra*، در سه مرحله فنولوژیکی رشد به شرح زیر گزارش شده است:

قبل از گلدهی گیاه، اواسط گلدهی گیاه و اواخر گلدهی گیاه به ترتیب: ۲۷٪/۲۲٪/۶۳٪ و ۲۵٪/۲۲٪/۶۳٪. بر اساس صد درصد ماده خشک.

بر اساس تحقیق فوق در ترکیه، میزان NDF برگ شیرین بیان در سه مرحله رشد، اختلاف معنی دار داشته است و با افزایش سن گیاه، بر میزان NDF نیز افزوده شده است و این نتیجه، با نتایج حاصل در این تحقیق، کاملاً همخوانی دارد.

مقدار NDF نشانگر کل الیاف دیواره های سلول های گیاهی است و شامل سلولز، لیگنین و همی سلولز است (صوفی ۱۳۶۵). NDF مسئول پر کردن شکمبه حیوان است. با تعیین درصد NDF و از طریق رابطه می توان مقدار دریافت و مصرف علوفه توسط حیوان را پیش بینی کرد (اسکروندر ۱۹۹۴). مقدار NDF علوفه با مقدار مصرف حیوان نسبت NDF عکس دارد. به عبارت دیگر زمانی که مقدار علوفه افزایش پیدا می کند، مقدار مصرف و دریافت

در استان فارس مقدار گلیسیریزین در دو واریته از گونه *Glycyrrhiza glabra* اندازه گیری شده و مقدار ماده فوق در کل ریشه واریته *glandulifera* ۲۷٪ و در ریشه واریته *glabra* ۱۴٪ گزارش گردیده است (رضایی ۱۳۸۰). بنابراین، براساس تحقیق انجام گرفته در استان فارس، مقدار گلیسیریزین در ریشه واریته *glandulifera* بیشتر از واریته *glabra* می باشد. نتایج تحقیق انجام گرفته در استان فارس با نتایج این تحقیق مطابقت دارد. از ایالات متحده آمریکا فقط یک گونه شیرین بیان با نام *Glycyrrhiza lepidota* گزارش شده است و براساس مطالعه انجام گرفته در مورد آن، درصد گلیسیریزین ریشه آن ۶ درصد ذکر شده است (فرانسن و بوی ۱۹۸۱).

در تحقیقی که در کشور ترکیه، در ارتباط با ترکیبات شیمیایی برگ شیرین بیان انجام گرفته است (کمالاک ۲۰۰۶)، میزان پروتئین خام در گونه *Glycyrrhiza glabra* رشد به شرح زیر گزارش شده است:

قبل از گلدهی گیاه، اواسط گلدهی گیاه و اواخر گلدهی گیاه به ترتیب: ۵۳٪/۲۱٪/۲۶٪ و ۱۹٪/۱۶٪. بر اساس صد درصد ماده خشک.

بر اساس تحقیق فوق در ترکیه، میزان پروتئین برگ شیرین بیان در سه مرحله رشد، اختلاف معنی

دارای اختلاف معنی داری ( $P<0.01$ ) بودند. بیشترین مقدار گلیسیریزین در هر دو واریته شیرین بیان، در پوست ریشه آنها وجود داشت. مقدار گلیسیریزین برگ در واریته glandulifera و glabra به ترتیب  $0.072$  و  $0.085$  درصد تعیین شدند که اختلاف معنی داری ( $P>0.05$ ) بین دو واریته وجود نداشت. همچنین مقدار ترکیبات شیمیایی اندازه‌گیری شده در برگ‌های دو واریته اختلاف معنی داری ( $P>0.05$ ) نداشتند، ولی بین دو مرحله قبل از گلدهی و اواخر گلدهی، مقدار ترکیبات شیمیایی اندازه گیری شده (به جز خاکستر) در هر دو واریته، تغییرات معنی داری ( $P<0.01$ ) نشان دادند.

در کل نتایج تحقیق امکان استخراج گلیسیریزین ریشه به مقدار بیشتر از واریته glandulifera در مقایسه با واریته glabra و استفاده از آن در صنایع غذایی و دارویی را نشان داد.

ماده خشک به وسیله حیوان کاهش پیدا می‌کند (اسکروندر ۱۹۹۴).

همانطوریکه قبلاً اشاره شده است، شیرین بیان از تیره بقولات می‌باشد. باید توجه داشت که گیاهان تیره بقولات، در مقایسه با تیره گندمیان در مرحله رشد یکسان، از NDF کمتری برخوردار هستند. زیرا در دیواره‌های سلول‌های گیاهان بقولات، ماده پکتیک زیادی وجود دارد و این ماده در زمان اندازه‌گیری NDF در آزمایشگاه، با محلول شوینده خنثی، قابل حل می‌باشد و از الیاف جدا می‌گردد و به همین دلیل بقولات، NDF کمتری را نشان می‌دهند (ون سوئست ۱۹۹۴). در حالی که دیواره‌های سلول‌های گیاهان تیره گندمیان از پکتیک کمتر و از NDF بالایی برخوردار هستند (ون سوئست ۱۹۹۴).

### نتیجه‌گیری

گلیسیریزین ریشه شیرین بیان به عنوان شیرین کننده در صنایع غذایی کاربرد زیادی دارد و استفاده‌های دارویی زیادی نیز از آن به عمل می‌آید. هدف از این پژوهش، جمع آوری و شناسایی دو واریته شیرین بیان در استان اردبیل و اندازه‌گیری و مقایسه مقدار گلیسیریزین ریشه و برگ آنها و نیز تعیین برخی از ترکیبات شیمیایی در برگ دو واریته مورد مطالعه، می‌باشد.

نتایج حاصل از این تحقیق، شناسایی دو واریته از گونه Glycyrrhiza glabra L. در استان اردبیل Glycyrrhiza glabra L. var. Glycyrrhiza glabra L. var. glabra و glandulifera می‌باشد. نتایج بررسی صفات مورفو‌لوژیکی واریته‌ها نشان داد که مهمترین تفاوت آنها در شکل میوه نیام می‌باشد. نتایج اندازه‌گیری گلیسیریزین بر اساس ماده خشک، نشان داد که مقدار گلیسیریزین ریشه در واریته glandulifera و glabra به ترتیب  $4/34$  و  $3/29$  درصد می‌باشد که

### منابع مورد استفاده

- حاجی مهدی پور ه و همکاران، ۱۳۸۷. بررسی کیفیت ریشه های شیرین بیان جمع آوری شده از رویشگاههای مختلف ایران، فصلنامه گیاهان دارویی شماره ۲۷ ص ۱۰۶-۱۱۴.
- رضایی م و همکاران، ۱۳۸۰. تعیین میزان گلیسیریزین در دو واریته *Glycyrrhiza glabra* از استان فارس. همایش ملی گیاهان دارویی ایران. موسسه تحقیقات جنگلها و مراتع کشور.
- صوفی سیاوش ر، ۱۳۶۵. تغذیه دام (ترجمه). انتشارات عمیدی.
- مصطفیان و، ۱۳۷۷. فرهنگ نامهای گیاهان ایران. انتشارات فرهنگ معاصر، تهران.
- AOAC. 1995. Official Methods of Analysis. Association of Official Analytical Chemists International. Arlington, VA.
- Blumenthal M, Goldberg A and Brinckmann J, 2000. Herbal Medicine, Expanded Commission E Monographs. 1st ed. Integrative Medicine Communications. USA. pp: 233 - 235.
- Duke JA and Ayensu ES, 1985. Medicinal Plants of China Reference Publications. IncISBN 0-917256-20-4.
- Fransen SC and Boe A, 1981. Laboratory quality determination of American licorice (*Glycrrhiza lepidota* Pursh). Proceeding of South Dakota Academy of Science 60:171.
- Hyashi H, 2003. Field Survey of Glycyrrhiza Plants in Central Asia (1). The Pharmaceutical Society of Japan. Biological & pharmaceutical bulletin 26(6): 867-871.
- International Legume Database and Information Service. 2005. Online: [www.ildis.org](http://www.ildis.org)
- Jepson Flora Project. 2005. online:[http://ucjeps.berkeley.edu/cgi-bin/get\\_JM\\_treatment.pl](http://ucjeps.berkeley.edu/cgi-bin/get_JM_treatment.pl).FABACEAE
- Kamalak A, 2006. Determination of nutritive value of leaves of a native grown shrub, *Glycyrrhiza glabra* L. using in vitro and in situ measurements. Small Ruminant Research 64: 268–278.
- Sabbioni CA, Ferranti F, Bugamelli G, Cantelli F and Augusta Raggi M, 2006. Simultaneous HPLC Analysis with Isocratic Elution of Glycyrrhizin and Glycyrrhetic Acid in Liquorice Roots and Confectionery Products. Phytochemical Analysis 17: 25–31.
- Schroeder JW, 1994. Interpreting forage analysis. <http://www.ext.nodac.edu.extpubs/plantsci/hay/r1080w.htm>
- Van Florasi, 2002. Online: [www.biyolojiegitim.yyu.edu.tr/flora/ingindex.htm](http://www.biyolojiegitim.yyu.edu.tr/flora/ingindex.htm)
- Van Soest PJ, 1963. Use of detergents in the analysis of fibrous feeds. I. Preparation of fiber residues of low nitrogen content. Journal of the Association of Official Agricultural Chemists 46:825-829.
- Van Soest PJ, Robertson JB and Lewis BA, 1991. Methods for dietary fibre, neutral detergent fibre and non-starch polysaccharides in relation to animal nutrition. Journal of Dairy Science 74:3583-3597.
- Van Soest PJ, 1994. Nutritional ecology of the ruminant. 2nd ed. Cornell University Press, Ithaca, NY.
- [www.iupc.org](http://www.iupc.org), 2005. Licorice root: A natural sweetener and an important ingredient in Chinese medicine.

## Determination of glycyrrhizin content and some chemical compounds of glycyrrhiza varieties in Ardabil province

B Fathi Achachlouei<sup>\*1</sup> and M Badrzadeh<sup>2</sup>

Received: April 21, 2013 Accepted: September 30, 2013

<sup>1</sup>Assistant Professor, Faculty of Agricultural Sciences, University of Mohaghegh Ardabili, Ardabil, Iran

<sup>2</sup>Lecturer, Department of Range and Watershed Management, University of Mohaghegh Ardabili, Ardabil, Iran

\*Corresponding author: E-mail:bahram1356@yahoo.com or b\_fathi@uma.ac.ir

### Abstract

*Glycyrrhiza glabra* roots contain a compound that is called glycyrrhizin extensively used as natural sweeteners in food products and several pharmaceutical formulations. The main objectives of this study were identification of *Glycyrrhiza* varieties in Ardabil province (Korayim region) and determination of glycyrrhizin content in root and leaf of identified varieties. Moreover, determination of some chemical compounds in leaf of *Glycyrrhiza* varieties was performed. Glycyrrhizin content in root and leaf of identified varieties were detected by HPLC. Some chemical compounds in leaf of *Glycyrrhiza* varieties such as extracted fat, crude protein, ash, fiber and carbohydrate were analysed. Two varieties of *Glycyrrhiza glabra* L. were identified in Ardabil. The scientific names of these varieties were *Glycyrrhiza glabra* L.var. *glandulifera*, and *Glycyrrhiza glabra* L.var. *glabra*. Results of glycyrrhizin contents (based on dry matter) showed that glycyrrhizin content in roots of var. *glandulifera* and var. *glabra* was %4.34 and %3.29, respectively which were significantly ( $P<0.01$ ) different with each other. At the both varieties, the highest content of glycyrrhizin was found in the root hull. The glycyrrhizin content of leaf in var. *glandulifera* and var. *glabra* was %0.072 and %0.085, respectively with no significant difference between varieties. Moreover, there was no significant difference between leaves of two varieties in measured chemical compounds, but between two stage of early bloom and late bloom, there were significant ( $P<0.01$ ) difference between leaves of two varieties in measured chemical compounds (except of ash). In conclusion, the obtained results showed possibility of glycyrrhizin extraction in the root of var. *glandulifera* in comparison to var. *glabra* and it's use in food and drug products.

**Keywords:** *Glycyrrhiza* varieties, Glycyrrhizin, Chemical compounds, Ardabil province